Quartalsmitteilung 30. September 2026

Aumann AG, Beelen

aumann

Aumann in Zahlen

Neun Monate (ungeprüft)	2026	2025	Δ 2026 / 2025
	T€	T€	%
Auftragsbestand	101.639	135.823	-25,2
Auftragseingang	95.850	112.357	-14,7
davon E-mobility	*38.975*	*82.913*	*-53,0*
davon Next Automation	*56.875*	*29.443*	*93,2*
Ergebniszahlen IFRS	T€	T€	%
Umsatzerlöse	**104.416**	**157.655**	**-33,8**
Betriebsleistung	104.692	157.670	-33,6
Gesamtleistung	109.877	161.654	-32,0
Materialaufwand	-46.544	-82.340	-43,5
Personalaufwand	-44.664	-52.258	-14,5
EBITDA	10.652	18.257	-41,7
EBITDA-Marge	*10,2 %*	*11,6 %*	
EBIT	6.185	13.517	-54,2
EBIT-Marge	*5,9 %*	*8,6 %*	
EBT	7.590	14.942	-49,2
EBT-Marge	*7,3 %*	*9,5 %*	
Konzernergebnis	**5.195**	**10.310**	**-49,6**
Ergebniszahlen IFRS (bereinigt) *	T€	T€	%
Adj. EBITDA	10.652	18.591	-42,7
Adj. EBITDA-Marge	*10,2 %*	*11,8 %*	
Adj. EBIT	6.230	13.915	-55,2
Adj. EBIT-Marge	*6,0 %*	*8,8 %*	
Adj. EBT	7.635	15.341	-50,2
Adj. EBT-Marge	*7,3 %*	*9,7 %*	
Bilanzzahlen IFRS	30.09. T€	31.12. T€	%
Langfristige Vermögenswerte	75.680	78.468	-3,6
Kurzfristige Vermögenswerte	167.738	214.513	-21,8
*darin enthaltene liquide Mittel ** *	*112.680*	*152.779*	*-26,2*
Gezeichnetes Kapital	11.626	12.917	-10,0
Sonstiges Eigenkapital	153.136	182.468	-16,1
Eigenkapital insgesamt	164.762	195.385	-15,7
Eigenkapitalquote	*67,7 %*	*66,7 %*	
Langfristige Schulden	28.757	31.346	-8,3
Kurzfristige Schulden	49.898	66.249	-24,7
Bilanzsumme	**243.418**	**292.980**	**-16,9**
Nettofinanzmittel (net cash (+) / net debt (-)) **	109.381	148.109	-26,1
Mitarbeiter (Stichtag) ***	709	773	-8,3

* Hinsichtlich der Bereinigung verweisen wir auf die Ausführungen im Abschnitt zur Ertrags-, Finanz- und Vermögenslage.
** Dieser Wert versteht sich inklusive der Wertpapiere sowie die darauf entfallenden Zinsforderungen.
*** Die Gleichheit zwischen den Geschlechtern gehört zu unseren gelebten Werten. Ausschließlich im Interesse besserer Lesbarkeit verwenden wir in diesem Bericht überwiegend das generische Maskulinum, wobei ausdrücklich alle Geschlechter gleichermaßen und gleichberechtigt gemeint sind.

In diesem Bericht können bei Prozentangaben und Zahlen Rundungsdifferenzen auftreten.

Geschäftsverlauf, Ertrags-, Finanz- und Vermögenslage

Geschäftsverlauf

Die Aumann AG verzeichnete in den ersten neun Monaten des Geschäftsjahres 2026 in einem weiterhin herausfordernden Marktumfeld erwartungsgemäß einen rückläufigen Umsatz. Der Umsatz lag mit 104,4 Mio. € um 33,8 % unter dem Vorjahreswert von 157,7 Mio. €. Ursächlich hierfür waren insbesondere die rückläufigen Auftragseingänge der vorangegangenen Quartale infolge der anhaltenden Investitionszurückhaltung in der Automobilindustrie. Das EBITDA belief sich auf 10,7 Mio. € nach 18,3 Mio. € im Vorjahr. Trotz des deutlich geringeren Umsatzvolumens konnte mit einer EBITDA-Marge von 10,2 % (Vorjahr: 11,6 %) weiterhin ein zweistelliges Margenniveau erreicht werden. Dies unterstreicht die Flexibilität des Geschäftsmodells sowie die Wirksamkeit der konsequent umgesetzten Maßnahmen zur Kostenanpassung.

Der Auftragseingang belief sich in den ersten neun Monaten 2026 auf 95,8 Mio. € und lag damit um 14,7 % unter dem Vorjahreswert von 112,4 Mio. €. Marktseitig war die Automobilindustrie weiterhin von einer spürbaren Investitionszurückhaltung geprägt. Gleichzeitig stiegen die Verkaufszahlen von Elektrofahrzeugen in den ersten neun Monaten 2026 weltweit um 12 % und in Europa sogar um 42 %. Diese positive Marktentwicklung schlägt sich mittlerweile auch in einer zusehends positiven Entwicklung der Sales Pipeline im Segment E-mobility nieder und stimmt zuversichtlich hinsichtlich einer künftigen Belebung der Nachfrage. Der Auftragseingang in diesem Segment verringerte sich um 53,0 % auf 39,0 Mio. € nach 82,9 Mio. € im Vorjahr. Demgegenüber setzte sich die positive Entwicklung im Segment Next Automation fort. Im Zuge der konsequent vorangetriebenen strategischen Diversifikation und der verstärkten Ausrichtung auf attraktive Wachstumsmärkte wie Clean Tech, Aerospace und Life Sciences stieg der Auftragseingang in diesem Segment um 93,2 % auf 56,9 Mio. € nach 29,4 Mio. € im Vorjahr. Auch der Umsatz entwickelte sich mit einem Anstieg um 50,9 % auf 43,2 Mio. € deutlich positiv. Aumann setzt die Erschließung zusätzlicher Wachstumspotenziale außerhalb des klassischen Automobilsektors konsequent fort und stärkt damit die Diversifikation des Geschäftsmodells.

Der Auftragsbestand belief sich zum 30. September 2026 auf 101,6 Mio. € (Vorjahr: 135,8 Mio. €), wovon mit 52,9 Mio. € bereits mehr als die Hälfte auf das Segment Next Automation entfiel.

Zum 30. September 2026 verfügte Aumann über eine Liquiditätsposition von 112,7 Mio. € nach 152,8 Mio. € zum 31. Dezember 2025. Der Rückgang resultierte insbesondere aus dem im Geschäftsjahr durchgeführten Aktienrückkaufprogramm 2026 sowie der Dividendenausschüttung. Die Eigenkapitalquote erhöhte sich auf 67,7 % gegenüber 66,7 % zum Jahresende 2025. Damit bleibt Aumann finanziell hervorragend aufgestellt und verfügt weiterhin über eine hohe strategische Flexibilität.

Im Rahmen des am 05. Juni 2026 mit Zustimmung des Aufsichtsrats beschlossenen Aktienrückkaufprogramms 2026 hat die Aumann AG insgesamt 1.291.200 eigene Aktien zu einem Angebotspreis von 17,80 € je Stückaktie erworben. Dies entspricht einem Anteil von rund 10,0 % des Grundkapitals sowie einem Gesamtkaufpreis von rund 23,0 Mio. €. Die Abwicklung des Aktienrückkaufprogramms erfolgte im Juli 2026.

Die Hauptversammlung der Aumann AG vom 28. August 2026 beschloss eine Dividende von insgesamt 1,11 € je dividendenberechtigter Stückaktie. Diese setzte sich aus einer Basisdividende von 0,25 € sowie einer Sonderdividende von 0,86 € je dividendenberechtigter Stückaktie zusammen. Insgesamt wurden im Geschäftsjahr 2026 rund 12,9 Mio. € an die Aktionäre ausgeschüttet.

Ertrags-, Finanz- und Vermögenslage

Die Ertrags-, Finanz- und Vermögenslage des Aumann-Konzerns stellt sich trotz des deutlich rückläufigen Umsatzniveaus weiterhin solide dar. Der konsolidierte Umsatz belief sich in den ersten neun Monaten des Geschäftsjahres 2026 auf 104,4 Mio. € nach 157,7 Mio. € im Vorjahr. Die Gesamtleistung nach Berücksichtigung von aktivierten Entwicklungsleistungen und sonstigen betrieblichen Erträgen lag mit 109,9 Mio. € unter dem Vorjahreswert von 161,7 Mio. €.

Der Materialaufwand reduzierte sich überproportional im Vergleich zum Umsatz auf 46,5 Mio. € nach 82,3 Mio. €. Gleichzeitig verringerte sich der Personalaufwand auf 44,7 Mio. € nach 52,3 Mio. € im Vorjahr. Die sonstigen betrieblichen Aufwendungen beliefen sich auf 8,0 Mio. € nach 8,8 Mio. € im Vorjahr.

Das EBITDA (Ergebnis vor Zinsen, Steuern und Abschreibungen) belief sich in den ersten neun Monaten 2026 auf 10,7 Mio. € nach 18,3 Mio. € im Vorjahr. Die EBITDA-Marge lag trotz des deutlich geringeren

Umsatzvolumens mit 10,2 % weiterhin auf einem zweistelligen Niveau (Vorjahr: 11,6 %). Nach Abschreibungen in Höhe von 4,5 Mio. € (Vorjahr: 4,7 Mio. €) ergab sich ein EBIT (Ergebnis vor Zinsen und Steuern) von 6,2 Mio. € nach 13,5 Mio. € im Vorjahr.

Das Finanzergebnis belief sich auf 1,4 Mio. € und lag damit auf Vorjahrsniveau. Das EBT (Ergebnis vor Steuern) erreichte 7,6 Mio. € nach 14,9 Mio. € im Vorjahr. Das Konzernergebnis betrug 5,2 Mio. € (Vorjahr: 10,3 Mio. €). Das Ergebnis je Aktie lag bei 0,41 € nach 0,76 € im Vorjahr.

Im Berichtszeitraum wurden Abschreibungen auf Vermögenswerte, die im Rahmen der Kaufpreisallokationen der Aumann Limbach-Oberfrohna GmbH und der Aumann Lauchheim GmbH aktiviert wurden, in Höhe von 45 T€ (Vorjahr: 64 T€) adjustiert. Diese Adjustierung hatte einen positiven Effekt auf das bereinigte EBIT, welches somit 6,2 Mio. € (Vorjahr: 13,9 Mio. €) erreichte.

Der Auftragseingang erreichte in den ersten neun Monaten 2026 insgesamt 95,8 Mio. € (Vorjahr: 112,4 Mio. €). Der Auftragsbestand lag zum 30. September 2026 bei 101,6 Mio. € (Vorjahr: 135,8 Mio. €).

Das Eigenkapital des Aumann-Konzerns belief sich zum 30. September 2026 auf 164,8 Mio. € gegenüber 195,4 Mio. € zum 31. Dezember 2025. Bezogen auf die Bilanzsumme in Höhe von 243,4 Mio. € erhöhte sich die Eigenkapitalquote auf 67,7 % (31. Dezember 2025: 66,7 %). Die liquiden Mittel inklusive Wertpapieren und darauf entfallender Zinsforderungen betrugen zum Bilanzstichtag 112,7 Mio. € nach 152,8 Mio. € zum Jahresende 2025. Nach Abzug der Finanzverbindlichkeiten verfügte Aumann weiterhin über eine komfortable Nettoliquiditätsposition von 109,4 Mio. € (31. Dezember 2025: 148,1 Mio. €).

Segmente

Im Segment E-mobility belief sich der Umsatz in den ersten neun Monaten 2026 auf 61,2 Mio. € (Vorjahr: 129,0 Mio. €). Das EBITDA erreichte 7,6 Mio. € (Vorjahr: 17,1 Mio. €), während das EBIT bei 5,1 Mio. € (Vorjahr: 13,4 Mio. €) lag. Der Auftragseingang verringerte sich auf 39,0 Mio. € nach 82,9 Mio. € im Vorjahr.

Im Segment Next Automation stieg der Umsatz in den ersten neun Monaten 2026 um 50,9 % auf 43,2 Mio. € nach 28,7 Mio. € im Vorjahr. Das EBITDA erhöhte sich auf 4,9 Mio. € (Vorjahr: 3,5 Mio. €), während das EBIT 3,0 Mio. € nach 2,6 Mio. € im Vorjahr erreichte. Der Auftragseingang konnte mit 56,9 Mio. € gegenüber 29,4 Mio. € im Vorjahr nahezu verdoppelt werden.

Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Besondere Ereignisse nach dem Bilanzstichtag lagen nicht vor.

Ausblick

Für das Geschäftsjahr 2026 konkretisiert Aumann die Prognose und erwartet einen Umsatz von 140 bis 160 Mio. € (bisher: rund 160 Mio. €) bei einer EBITDA-Marge von 8 bis 10 % (bisher: 6 bis 8 %).

Beelen, den 12. November 2026

Der Vorstand der Aumann AG

IFRS-Konzernzwischenabschluss

IFRS-Konzern-Gewinn- und Verlustrechnung	01.01. - 30.09.2026	01.01. - 30.09.2025
ungeprüft	T€	T€
Umsatzerlöse	**104.416**	**157.655**
Erhöhung (+), Verminderung (-) des Bestands an unfertigen und fertigen Erzeugnissen	275	15
Betriebsleistung	**104.692**	**157.670**
Aktivierte Eigenleistungen	1.017	1.785
Sonstige betriebliche Erträge	4.168	2.199
Gesamtleistung	**109.877**	**161.654**
Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	-39.640	-70.419
Aufwendungen für bezogene Leistungen	-6.904	-11.922
Materialaufwand	**-46.544**	**-82.340**
Löhne und Gehälter	-36.421	-40.332
Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und für Unterstützung	-8.243	-11.926
Personalaufwand	**-44.664**	**-52.258**
Sonstige betriebliche Aufwendungen	-8.017	-8.799
Ergebnis vor Zinsen, Steuern und Abschreibungen (EBITDA)	**10.652**	**18.257**
Abschreibungen	-4.467	-4.740
Ergebnis vor Zinsen und Steuern (EBIT)	**6.185**	**13.517**
Sonstige Zinsen und ähnliche Erträge	1.556	1.655
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	-151	-230
Finanzergebnis	**1.405**	**1.425**
Ergebnis vor Steuern (EBT)	**7.590**	**14.942**
Steuern vom Einkommen und vom Ertrag	-2.276	-4.516
Sonstige Steuern	-119	-116
Ergebnis nach Steuern	**5.195**	**10.310**
Ergebnis je Aktie (in €)	0,41	0,76
Verwässertes Ergebnis je Aktie (in €)	0,41	0,76

IFRS-Konzern-Gesamtergebnisrechnung	01.01. - 30.09.2026	01.01. - 30.09.2025
ungeprüft	T€	T€
Ergebnis nach Steuern	**5.195**	**10.310**
Posten, die künftig in die Gewinn- und Verlustrechnung umgegliedert werden können		
Veränderungen aus der Währungsumrechnung	199	-261
Rücklage aus Zeitwertänderung - Schuldinstrumente	-158	-55
Umgliederungen in den Gewinn oder Verlust aus Schuldinstrumenten	29	0
Sonstiges Ergebnis nach Ertragsteuern	**70**	**-316**
Gesamtergebnis der Berichtsperiode	**5.265**	**9.995**

Konzernbilanz Aktiva (IFRS)	30.09.2026 ungeprüft T€	31.12.2025 geprüft T€
Langfristiges Vermögen		
Selbsterstellte immaterielle Vermögenswerte	11.123	11.916
Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche Rechte und Werte	348	750
Geschäfts- oder Firmenwert	38.484	38.484
Immaterielle Vermögenswerte	**49.955**	**51.151**
Grundstücke und Bauten einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken	18.956	19.729
Technische Anlagen und Maschinen	2.893	2.319
Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung	3.277	3.646
Geleistete Anzahlungen und Anlagen im Bau	551	1.365
Sachanlagen	**25.678**	**27.059**
Aktive latente Steuern	**47**	**258**
	75.680	**78.468**
Kurzfristiges Vermögen		
Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	2.091	2.302
Unfertige Erzeugnisse	2.041	2.338
Geleistete Anzahlungen	4.766	3.594
Vorräte	**8.897**	**8.234**
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	12.775	17.029
Vertragsvermögenswerte	31.084	31.546
Sonstige kurzfristige Vermögenswerte	2.345	4.981
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen und sonstige kurzfristige Vermögenswerte	**46.204**	**53.556**
Wertpapiere	**14.632**	**12.181**
Kasse	3	11
Guthaben bei Kreditinstituten	98.001	140.530
Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten	**98.004**	**140.541**
	167.738	**214.513**
Summe Aktiva	**243.418**	**292.980**

Konzernbilanz Passiva (IFRS)	30.09.2026 ungeprüft T€	31.12.2025 geprüft T€
Eigenkapital		
Gezeichnetes Kapital	11.626	12.917
Kapitalrücklagen	7.926	7.926
Gewinnrücklagen	145.210	174.542
	164.762	**195.385**
Langfristige Schulden		
Rückstellungen für Pensionen	12.647	12.782
Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	799	1.556
Verbindlichkeiten aus Leasing	963	1.019
Sonstige Rückstellungen	650	590
Passive latente Steuern	13.036	14.286
Sonstige Verbindlichkeiten	662	1.113
	28.757	**31.346**
Kurzfristige Schulden		
Sonstige Rückstellungen	17.920	16.853
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	5.987	14.815
Vertragsverbindlichkeiten	11.531	16.385
Rückstellungen mit Verbindlichkeitscharakter	7.597	7.616
Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	755	1.245
Verbindlichkeiten aus Leasing	782	849
Steuerrückstellungen	1.494	5.046
Sonstige Verbindlichkeiten	3.832	3.439
	49.898	**66.249**
Summe Passiva	**243.418**	**292.980**

Konzern-Kapitalflussrechnung ungeprüft	01.01. - 30.09.2026 T€	01.01. - 30.09.2025 T€
1. Cashflow aus betrieblicher Tätigkeit		
Ergebnis vor Steuern und Zinsen (EBIT)	**6.185**	**13.517**
Abschreibungen	4.467	4.740
Zunahme (+), Abnahme (-) der Rückstellungen	992	4.959
Verluste (+), Gewinne (-) aus Anlageabgängen	3	-5
Sonstige zahlungsunwirksame Aufwendungen und Erträge	-259	-104
Berichtigungen um zahlungsunwirksame Vorgänge	**5.203**	**9.589**
Zunahme (-), Abnahme (+) der Vorräte, der Forderungen aus Lieferungen und Leistungen sowie anderer Aktiva	4.325	739
Abnahme (-), Zunahme (+) der Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen sowie anderer Passiva	-13.758	-21.262
Veränderung des Working Capital	**-9.433**	**-20.524**
Gezahlte Ertragsteuern	-4.517	-256
Gezahlte sonstige Steuern	-119	-116
Erhaltene Zinsen	1.666	1.729
Cashflow aus betrieblicher Tätigkeit	**-1.015**	**3.939**
2. Cashflow aus der Investitionstätigkeit		
Investitionen (-), Desinvestitionen (+) immaterielles Anlagevermögen	-888	-797
Investitionen (-), Desinvestitionen (+) Sachanlagevermögen	-376	-1.730
Investitionen in Finanzanlagen und Wertpapiere	-5.955	-10.260
Einzahlungen aus Finanzanlagen und Wertpapieren	3.510	3.999
Cashflow aus der Investitionstätigkeit	**-3.709**	**-8.788**
3. Cashflow aus der Finanzierungstätigkeit		
Gewinnausschüttung an Gesellschafter	-12.905	-2.840
Erwerb eigener Anteile	-22.983	-20.438
Auszahlungen für die Tilgung von Finanzkrediten	-1.246	-1.242
Auszahlungen für Leasingverbindlichkeiten	-748	-807
Zinsauszahlungen	-151	-230
Cashflow aus der Finanzierungstätigkeit	**-38.033**	**-25.558**
Finanzmittelfonds am Ende der Periode		
Zahlungswirksame Veränderung des Finanzmittelfonds (Zwischensumme 1-3)	-42.756	-30.406
Auswirkungen von Wechselkursänderungen (nicht zahlungswirksam)	219	-179
Finanzmittelfonds zu Beginn der Berichtsperiode	140.541	139.246
Finanzmittelfonds am Ende der Periode	**98.004**	**108.661**

Segmentberichterstattung 01.01. - 30.09.2026 ungeprüft	Next Automation T€	E-mobility T€	Überleitung T€	Konzern T€
Umsatzerlöse	**43.234**	**61.182**	**0**	**104.416**
EBITDA	**4.863**	**7.618**	**-1.829**	**10.652**
Abschreibungen	-1.907	-2.517	-43	-4.467
EBIT	**2.956**	**5.100**	**-1.872**	**6.185**
Finanzergebnis	-119	-32	1.555	1.405
EBT	**2.837**	**5.069**	**-316**	**7.590**
EBITDA-Marge	*11,2 %*	*12,5 %*		*10,2 %*
EBIT-Marge	*6,8 %*	*8,3 %*		*5,9 %*
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen und Forderungen aus Fertigungsaufträgen	**18.136**	**25.723**	**0**	**43.859**
Vertragsverbindlichkeiten	**1.689**	**9.842**	**0**	**11.531**

Segmentberichterstattung 01.01. - 30.09.2025 ungeprüft	Next Automation T€	E-mobility T€	Überleitung T€	Konzern T€
Umsatzerlöse	**28.653**	**129.002**	**0**	**157.655**
EBITDA	**3.536**	**17.113**	**-2.392**	**18.257**
Abschreibungen	-926	-3.735	-79	-4.740
EBIT	**2.610**	**13.378**	**-2.471**	**13.517**
Finanzergebnis	-51	47	1.429	1.425
EBT	**2.559**	**13.425**	**-1.042**	**14.942**
EBITDA-Marge	*12,3 %*	*13,3 %*		*11,6 %*
EBIT-Marge	*9,1 %*	*10,4 %*		*8,6 %*
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen und Forderungen aus Fertigungsaufträgen	**16.323**	**63.102**	**0**	**79.424**
Vertragsverbindlichkeiten	**658**	**12.324**	**0**	**12.982**

Finanzkalender

Quartalsmitteilung Q3 2026
12. November 2026

Geschäftsjahresende 2026
31. Dezember 2026

Kontakt
Aumann AG
Dieselstraße 6
48361 Beelen

Telefon +49 2586 888 7800
www.aumann.com
info@aumann.com

Impressum
Aumann AG
Dieselstraße 6
48361 Beelen
Deutschland

aumann